

असाधारण EXTRAORDINARY

भाग II—**चण्ड** 3—उप-चण्ड (i) PART II-—Section 3—Sub-section (i)

श्राधिकार से प्रकाश्चित PUBLISHED BY AUTHORITY

#i 367] No. 367] नई दिल्ली, शुक्रवार, अन्तूबर 11, 1091/आश्वित 19, 1913

NEW DELHI, FRIDAY, OCTOBER 11, 1991/ASVINA 19, 1913

इ.स. भाग में भिल्म पूळ तंत्रया वी जाती है जिज्ञ से कि यह अलग संकालन को रूप में राजा जा सके

<u>umpumpat kungmalalak</u>an (lebi el filologia u<del>ndalakan di</del>kan di el <u>el lumpun menjeri lebi el em m</u>e

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

गृष्ठ मंत्रालय

## भश्<u>रि</u>भूचना

नई दिल्ली, 11 ग्रस्तुबर, 1991

सा.का.नि. 623(ग्र):—-राष्ट्रपति द्वारा जारी की निस्तिलिखित उद्घोषणा सर्वसाधारण के सूचनार्थ प्रकाशित की जा रही है:—

यतः मृझे, भारत के राष्ट्रपति, श्रार. वेंकटरामन, को मेघालय राज्य के राज्यपाल में एक रिपोर्ट प्राप्त हुई हैं और इस रिपोर्ट तथा मुझे प्राप्त ग्रन्य सूचना पर विचार करने के बाद मेरा समाधान हो गया है कि ऐसी स्थिति उत्पन्न हों गई है जिसमें उस राज्य का गामन भारत के संविधान (जिसे इसमें इसके प्रचात् "संविधान" कहा गया है) के उपबंधों के प्रतुसार नहीं चलाया जो सकता है;

श्रतः, ध्रब में, संविधान के धनुष्ठिद 356 द्वारा प्रदत्त णक्तियों का तथा उस निमित मझे समर्थ बनाने बाली ग्रत्य सभी णक्तियों का प्रयोग करते हुए एतद्वारा उद्घोषणा करता हं कि मैं:--

- (क) उक्त राज्य की सरकार के सभी कृत्य और उस राज्य के राज्यपाल में निहिल श्रथवा उनके द्वारा प्रयोक्तव्य मभी शक्तियां, भारत के राष्ट्रपति के रूप में स्वयं संभालता हूं;
- (ख) धीपित करता हुं कि उक्त राज्य के विधानमण्डल की णक्तियां संसद द्वारा या उसके प्राधिकार के स्रधीन प्रयोक्तब्य होंगी ; और
- (ग) निम्नलिखित आनर्षिंगिक और पारिणामिक उपबंध करता हूं जो इस उद्घोषणा के उद्देश्यों को प्रभावी बनाने के लिए मुझे आवश्यक या बाछनीय प्रतीत होते हैं; अर्थात् :---
  - (i) इस उद्घोषणा के उपर्युक्त खण्ड (क) के आधार पर मेरे द्वारा संभाले गए कृत्यों

और शक्तियों का प्रषोग करने में, मेरे क्षिए न ही, सं भारत के राष्ट्रपति के रूप में उस सीमा विशिष्टित तक जिस तक मैं ठीक समझूं उक्त राज्य के राज्य के राज्यपाल के माध्यम से कार्य करना विधि- फ्रमणः रा पूर्ण होगा ;

(ii) उक्त राज्य के संबंध में संविधान के निम्न-लिखित उपबंधों के प्रवर्तन को एतदद्वारा निसंबित किया जाता है, श्रर्थात :---

श्रनुच्छेद 3 के परन्तुक का उतना भाग जितने का संबंध राष्ट्रपति द्वारा राज्य के विधानमंडल को निदेश करने से हैं ;

श्रनुच्छेद 151 के खंड (2) का उतना भाग जितने का संबंध भारत के नियंत्रक और महालेखा परीक्षक द्वारा राज्य-पाल के समक्ष प्रस्तुत किए गए प्रतिवेदनों को राज्य के विधान-मंडल के समक्ष रखें जाने से हैं;

श्रनु ७छेद 163 तथा 164 ;

श्रनुच्छेद 166 के खंड (3) का उतना भाग जितन का संबंध राज्य सरकार के कार्यों का मंत्रियों के बीच श्राबंटन से हैं;

श्रनुच्छेद 167 तथा श्रनुच्छेद 169 के खंड (1) का उतना भाग जितने का संबंध राज्य की विधान सभा द्वारा सकल्प पारित किय जाने से है;

श्रमुच्छेद 174 का खंड (1), तथा खंड (2) का उपखंड (4) ;

श्रनुच्छेद 175 से 178 तक (इसमें दोनों शामिल हैं); श्रनुच्छेद 179 के खंड (ख) तथा (ग) तथा उसका प्रथम परंतुक;

श्रनुच्छेद 180, 181, 188, 189, 193, 194, 196 तथा 198;

म्रनुष्टेव 199 के खंड (3) तथा (4) ;

मनुष्केद 208 से 211 तक (इसमें दोनों शामिल हैं),

श्रनुष्केद 213 का खंड (1) का परंतुक तथा खंड (3) का परंतुक; तथा

श्रनुच्छेद 323 के खंड (2) का उतना भाग जितने का संबंध ज्ञापन संहित रिपोर्ट को राज्य के विधानमंडल के समक्ष रखे आने से है;

(iii) संविधान मे राज्यपाल के प्रति किसी निदेश का प्रयं उक्त राज्य के संबंध में राष्ट्रपति के प्रति निदेश लगाया जाएगा, और उसमें राज्य के विधान-मंडल के प्रति किसी गिदेश का, जहां तक उसका मंबंध उसके फ़त्यों और उसकी शक्तियों से है, ग्रयं, जब तक कि संवर्भ द्वारा श्रन्थमा श्र्यक्षित

न ही, संसद के प्रति निदेश लगाया जाएगा, और विशिष्टितमा श्रनुक्छेद 213 में राज्यपाल और राज्य के विधानमंडल के प्रति निदेशों का श्रर्भ, क्रमणः राष्ट्रपति और संसद या उसके सदनों के प्रति निदेश लगाया जाएगा:

परन्तु इसमें की कोई बात अनुच्छेद 153, अनुच्छेद 155 में लेकर अनुच्छेद 159 तक (जिसमें ये दोनों सम्मिलित है), अनुच्छेद 299 और अनुच्छेद 361 तथा द्वितीय अनुसूची के पैरा 1 से लेकर पैरा 4 तक (जिसमें ये दोनों सम्मिलित हैं) के उपश्रंष्ठों पर प्रभाव नहीं डालेगी और न राष्ट्रपति को उस खण्ड के उपखण्ड (1) के अधीन उस सीमा तक जहां तक वह ठीक समझें उक्त राज्य के राज्यपाल के माध्यम से कार्य करने से निवारित करेगी;

(iv) संविधान में उन्त राज्य के विधानमंडल के या उसके द्वारा बनाए गए श्राधनियमों या विधियों के प्रति किसी निदेश का ऐसे श्रर्थ लगाया जाएगा मानों उसके अंतर्गत इस उद्घोषणा के स्राधार १र संसद द्वारा, या राष्ट्रपति मा संविधान के अनुच्छेद 357 के खण्ड (1) के उपचण्ड (क) में निर्दिण्ट श्रन्य प्राधिकारिमों द्वारा उक्त राज्य के विधान-मंडल की शक्तियों का प्रयोग करने हुए बनाए गए श्रधिनित्रमां या विधियों के प्रति निदेश है, और मेवालय •याक्यात्मक तथा साधारण खण्ड भिधिनियम, 1972 (1972 का मेघालय ग्रिधि-नियम, 7), जैसा कि वह मेशलय राज्य में लागू है और साधारण अण्ड ग्रिधिलियम, 1897 (1897 का 10) का उतना भाग जितना राज्य विधियों पर लागू है, ऐसे किसी श्रधिनियम या विधि के बारे में ऐसे प्रभावी होगा मानो यह उक्त राज्य विश्वानमण्डल का ग्रिधिनियम हो।

नई दिल्ली, (श्रार. बेंकटरामन) दिनांक: 11 श्रक्तूबर, 1991 राष्ट्रपति

[सं.-V/11013/17/91—सो. गम.आर.]

## MINISTRY OF HOME AFFAIRS NOTHICATION

New Delhi, the 11th October, 1991

G.S.R 623(E).—The following Proclamation by President is published for general information:—

Whereas, I. R. Venkataraman, President of India, have received a report from the Governor of the State of Meghalaya and after considering the report and other information received by me, I am satisfied that a situation has arisen in which the Government of that State cannot be carried on in accordance with the provisions of the Constitution of India to as "

3

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by article 356 of the Constitution and of all other powers enabling me in that behalf, I hereby proclaim that I—

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by article 356 of the Constitution and of all Governor shall, in relation to the State, be construed as a reference to President, and any reference there.

- (a) assume to myself as President of India all functions of the Government of the said State and all powers vested in or exercisable by the Governor of that State;
- (b) declare that the powers of the Legislature of the said State shall be exercisable by or under the authority of Parliament; and
- (c) make the following incidental and consequential provisions which appear to me to be necessary or desirable for giving effect to the objects of this Proclamation, namely:—
  - (i) in the exercise of the functions and powers assumed to myself by virtue of clause (a) of this Proclamation as aforesaid, it shall be lawful for me as President of India to act to such extent as I think fit through the Governor of the said State;
  - (ii) the operation of the following provisions of the Constitution in relation to that State is hereby suspended, namely:
    - so much of the proviso to article 3 as relates to the reference by the President to the Legislature of the State;
    - so much of the clause (2) of article 151 as relates to the laying before the Legislature of the State of the reports submitted to the Governor by the Comptroller and Auditor-General of India;

articles 163 and 164;

- so much of clause (3) of article 166 as relates to the allocation among the Ministers of the business of the Government of the State:
- article 167 and so much of clause (1) of article 169 as relates to the passing of a resolution by the Legislative Assembly of a State;
- clause (1), and sub-clause (a) of clause (2) of article 174; articles 175 to 178 (both inclusive);
- clauses (b) and (c) of article 179 and the first provise thereto;
- articles 180, 181, 188, 189, 193, 194, 196 and 198; clauses (3) and (4) of article 199;
- articles 208 to 211 (both inclusive), the proviso to clause (1) and the proviso to clause (3) of article 213; and
- so much of clause (2) of article 323 as relates to the laying of the report with a memorandum before the Legislatine of the State;

- (iii) any reference in the Constitution to the Governor shall, in relation to the said State, be construed as a reference to the President, and any reference therein to the Legislatute of the State, shall, in so far as it relates to the functions and powers thereof, be construed, unless the context otherwise requires, as a reference to Parliament, and in particular, references in article 213 to the Governor and to the Legislature of the State, shall be construed as references to the President and to Parliament or the Houses thereof respectively:
  - Provided that nothing herein shall affect the provisiens of article 153, articles 155 to 159 (both inclusive), article 299 and article 361 and paragraphs 1 to 4 (both inclusive) of the Second Schedule or prevent the President from acting under sub-clause (i) of this clause to such extent as he thinks tit through the Governor of the said State;
- (iv) any reference in the Constitution to Acts or laws of, or made by, the Legislature of the said State shall be construed as including a reference to Acts or laws made, in exercise of the powers of the Legislature of the said State, by Parliament by virtue of this Proclamation, or by the President or other authority referred to in sub-clause (a) of clause (1) of article 357 of the Constitution and the Meghalaya Interpretation and General Clauses Act, 1972 (Meghalaya Act 7 of 1972) as in force in the State of Meghalaya, and so much of the General Clauses Act, 1897 (10 of 1897), as applies to State laws, shall have effect in relation to any such Act or law as if it were an Act of the Legislature of the said State.

New Delhi,

The 11th October, 1991.

(R. VENKATARAMAN)
PRESIDENT

[No. V|11013|17|91-CSR]

## श्रादेश

मा.का.नि. 629(म्र) :—-राष्ट्रपति द्वारा जारी किया गया निम्नलिखित म्रादेश सर्वेसाधारण के सूचनार्थ प्रकाशित किया जा रहां है :—

भारत के संविधान के ग्रानुष्छेव 356 के ग्रधीन मेरे द्वारा ग्राज शक्तूबर, 1991 के ग्यारहवें दिन जारी की गई उद्घोषणा के खण्ड (ग) के उपखण्ड (1) का अनुसरण करते हुए, मैं एनद्द्वारा निदेश देता हूं कि मैघालय राज्य सरकार के सभी कृत्य और संविधान के ग्रधीन या उस राज्य में प्रवृत

किसी विधि के अधीन उनते राज्य के राज्यपाल में निहित या उसके द्वारा अयोक्तव्य सभी शक्तियां, जिनको राष्ट्रपति ने उक्त उक्षेषणा के खण्ड (क) के आधार पर स्वयं संभाल लिया है, राष्ट्रपति के अधीक्षण, निर्देशक और नियंत्रण के अध्यक्षीत रहते हुए, उक्त राज्यक्तक द्वारा भी प्रयोक्तव्य होंगी।

नई दिल्ली,

(भार. वेंकटरामन)

दिनांक: 11 अक्तूबर, 1991

राष्ट्रपति

[सं. $\mathbf{V}/11013/17/91$ -सी. एस. भार.] माधव गोडबोले, गृह सचिव

## ORDER

G.S.R. 624(E).—The following Order by the President is published for general information:—

In pursuance of sub-clause (i) of clause (c) of the Proclamation issued on this the 11th day of October, 1991 by me under article 3.6 of the Constitution of India, I hereby direct that all the functions of the Government of the State of Meghalaya and all the powers vested in or exercisable by the Governor of that State under the Constitution or under any law in force in that State, which have been assumed by the President by virtue of clause (a) of the said Proclamation, shall, subject to the superintendence, direction and control of the President, be exercisable also by the Governor of the said State.

New Delhi, The 11th October, 1991.

(R. VENKATARAMAN)
PRESIDENT

[No. V|11013|17|91-CSR] MADHAV GODBOLE, Home Secy.